

Wniosek o wydanie orzeczenia w trybie prejudycjalnym złożony postanowieniem Verwaltungsgericht Aachen, wydanym w dniu 29 grudnia 2004 r., w sprawie Hasan Güzeli przeciwko Oberbürgermeister der Stadt Aachen

(Sprawa C-4/05)

(2005/C 57/37)

(Język postępowania: niemiecki)

W dniu 6 stycznia 2005 r. do Trybunału Sprawiedliwości Wspólnot Europejskich wpłynął wniosek o wydanie orzeczenia w trybie prejudycjalnym złożony postanowieniem Verwaltungsgericht Aachen, wydanym w dniu 29 grudnia 2004 r. w sprawie Hasan Güzeli przeciwko Oberbürgermeister der Stadt Aachen.

Verwaltungsgericht Aachen zwrócił się do Trybunału o udzielenie odpowiedzi na następujące pytania:

1. Czy zakaz dyskryminacji wynikający z art. 10 ust. 1 decyzji nr 1/80 zabrania Państwu Członkowskiemu odmówienia - na czas trwania zatrudnienia - prawa do dalszego pobytu na terytorium tego państwa tureckiemu pracownikowi będącemu w sytuacji skarżącego, który w chwili upływu udzielonego mu pierwotnie krajowego pozwolenia na pobyt uczestniczył w regularnym rynku pracy w Państwie Członkowskiem i posiadał nieograniczone czasowo pozwolenie na pracę?

Czy w związku z tym istotnym jest, że udzielone tureckiemu pracownikowi migrującemu pozwolenie na pracę

— zostało wydane zgodnie z prawem krajowym bez ograniczenia czasowego

— zostało wydane zgodnie z prawem krajowym pod warunkiem dalszego obowiązywania pierwotnego pozwolenia na pobyt, nie wygasa jednakże automatycznie z upływem ważności pozwolenia na pobyt, lecz obowiązuje aż do momentu, w którym cudzoziemiec nie ma już prawa nawet do tymczasowego pobytu w Państwie Członkowskiem?

2. Czy w świetle art. 10 ust. 1 decyzji 1/80 Państwo Członkowskie ma prawo odmówienia tureckiemu pracownikowi prawa do pobytu, jeżeli po upływie ważności udzielonego mu ostatnio pozwolenia na pobyt jest on pracownikiem sezonowym, tzn. w czasie pomiędzy okresami zatrudnienia pozostaje bez pracy?

3. Czy zmiana stanu prawnego w zakresie krajowych uregulowań dotyczących pozwoleń na pracę, która nastąpiła po upływie ważności pierwotnie udzielonego pozwolenia na pobyt, ma wpływ na wynikający z art. 10 ust. 1 decyzji 1/80 zakaz odmowy prawa do dalszego pobytu?

Wykreślenie sprawy C-11/03 ⁽¹⁾

(2005/C 57/38)

(Język postępowania: niderlandzki)

Postanowieniem z dnia 25 października 2004 r. prezes Trybunału Sprawiedliwości Wspólnot Europejskich zarządził wykreślenie sprawy C-11/03 (wniosek Raad van State o wydanie orzeczenia w trybie prejudycjalnym): Boss Pharma NV przeciwko Państwu Belgijskiemu.

⁽¹⁾ Dz.U. C 55 z 8.3.2003

Wykreślenie sprawy C-10/04 ⁽¹⁾

(2005/C 57/39)

(Język postępowania: niemiecki)

Postanowieniem z dnia 1 grudnia 2004 r. Prezes Trybunału Sprawiedliwości Wspólnot Europejskich zarządził wykreślenie sprawy C-10/04 Komisja Wspólnot Europejskich przeciwko Republice Austrii.

⁽¹⁾ Dz.U. C 47 z 21.2.2004